

ПУБЛІКАЦІЙНА АКТИВНІСТЬ ВИКЛАДАЧІВ КАФЕДРИ АНГЛІЙСЬКОЇ ФІЛОЛОГІЇ ЗА 2023 РІК

Scopus / Web of Science

1. Bystrov, Y., Bilyk, O., Ivanotchak, N., Malyshivska, I. & Pyliachyk, N. (2023). Visual, Auditory, and Verbal Modes of the Metaphor: A Case Study of the Miniseries Chernobyl. *Lublin studies in modern languages and literature*. Vol. 47(1). P. 109-120. DOI:10.17951/lsmll.2023.47.1.109-120
2. Bystrov, Y., Tatsakovych, U. (2023). Metaphorical conceptualization of beauty in Donna Tartt's *The Secret History*: translation perspectives. *Neohelicon*. <https://doi.org/10.1007/s11059-023-00697-7> <https://rdcu.be/dg4QH>
3. Bystrov, Y., Telegina, N. (2023). Jazz Music and Intermedial References in Toni Morrison's *Love*. *Forum for Modern Language Studies*. DOI: 10.1093/fmls/cqad052
4. Kovbasko, Yurii. FUNCTIONAL TRANSPOSITION OF 'AROUND' AND 'ROUND' IN THE ENGLISH LANGUAGE. *British and American Studies*, 29, 2023. P. 195–208.
5. Kovbasko, Y. Functional transposition of TILL and until from a diachronic perspective *ExELL*, 2022, 10(2). P. 66–89.

Розділи монографій

1. O. O. Kulchytska. Text-Worlds in J. K. Rowling's Fantasy Discourse: Between Fantasy and Reality. *New Development Horizons of Philological Science: Scientific monograph*. Riga, Latvia : "Baltija Publishing", 2022. P. 101–124. Опубліковано у кінці 2022р., не занесено у звіт за 2023 р.

Навчальні посібники:

1. Sabadash D. The Fundamentals of Working with Teaching/Learning Materials through CLIL Methodology Approach: manual for students of higher educational institutions (electronic edition). D. Sabadash (ed.), Ivano-Frankivsk, 2023. 271 p. (For educational, noncommercial purposes)
2. Telegina N.I. *Modern American Literature*. Ivano-Frankivsk, 2023. 109 с.
3. Nataliia Pyliachyk et al. (2023). *Language, Culture and Society: CLIL-based Approach. Manual*. 135 p.

Навчально-методичні видання:

1. Sabadash D. Fundamentals of journalism through CLIL methodology approach: інноваційний навчально-методичний посібник для студентів філологічних

- спеціальностей / за ред. Д.В. Сабадаш; авт. вступ. ст. Д.В. Сабадаш; уклад. Д.В. Сабадаш. Івано-Франківськ, 2023. 56 с. (For educational, noncommercial purposes)
2. The curriculum for teaching English through Media Literacy. Edited by N. Goshylyk, D. Sabadash, I. Zadorozhna and V. Goshylyk. Electronic resource. 422 p.
 3. Заграновська О. І., Ловчук Ю.Ю. The Guide to the Series: "Young Sheldon" Teacher's book. Івано- Франківськ, 2023. 129 с.
 4. Заграновська О. І., Ловчук Ю.Ю. The Guide to the Series: "Young Sheldon" Student's book. Івано- Франківськ, 2023. 113 с.
 5. Програма виробничої практики І (помічник учителя). Навч. вид. для студ. спеціальності 014.02 «Середня освіта. Мова та зарубіжна література (англійська)» / Розробник: І.М. Романишин. Вид. 2-е, випр. і доп. Електронне видання (обсяг 1,28 МБ). Івано-Франківськ : Прикарпатський національний університет імені Василя Стефаника, 2023. 45 с.
 6. Науково-педагогічна практика (ОІМ, ДІМ): методичні рекомендації для студентів ОР Магістр спеціальності 035 Філологія, спеціалізації 035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська / уклад. Бистров Я.В., Дойчик О.Я. Івано-Франківськ, ПНУ ім. В.Стефаника. 2023. 32 с.
 7. Виробнича перекладацька практика: методичні рекомендації для студентів ОР Магістр спеціальності 035 Філологія, спеціалізації 035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська / уклад. Великорода Ю.М., Дойчик О.Я. Івано-Франківськ, ПНУ ім. В.Стефаника. 2023. 20 с.
 8. Методичні рекомендації з написання магістерських робіт для студентів спеціальності 035 Філологія, спеціалізації 035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська / уклад. Бистров Я.В., Дойчик О.Я. Івано-Франківськ, ПНУ ім. В.Стефаника. 2023. 67 с.
 9. Тацакович У.Т. Навчально-методичний посібник з практики перекладу (для студентів 3 курсу ОР бакалавр англійського відділення денної та заочної форм навчання). Івано-Франківськ, 2023. 70 с.
 10. Тацакович У. Т. Практикум з художнього перекладу (для студентів 2 курсу ОР магістр англійського відділення денної та заочної форм навчання). Івано-Франківськ, 2023. 72 с.
 11. Пракикум з "Cross-cultural aspects of translation in practice". Навчально-методичний посібник. Івано-Франківськ. 2023. 53 с.
 12. Курс лекцій "Cross-cultural aspects of translation: lecture notes" навчально-методичний посібник. Івано-Франківськ. 2023. 86 С.
 13. Білик О., Іванотчак Н., Малишівська І., Пилячик Н. Англійська мова: практикум з перекладу (додаток до підручника On Screen C1 by Jenny Dooley & Virginia Evans.) Івано-Франківськ. 2023. 180 с
 14. Богачевська Л. Семак О. «Art In Human Life» (збірник текстів і завдань з англійської мови для контролю самостійної роботи для студентів факультету іноземних мов і факультету історії, політології та міжнародних відносин). Івано-Франківськ: 2023. 41с.
 15. Богачевська Л., Семак О. Several Facts From the History of Ukraine. Навчально-методичний посібник. – Івано-Франківськ: 2023. – 52 с.

Фахові видання:

1. Mintsys E. Ye. Vocative functions of diminutives in English prose literature for children. *Folium*. Одеса : Видавничий дім "Гельветика", 2023. № 1. С. 56-62.
2. Mintsys E. Ye., Kryshtopa L. I. Genre and linguostylistic peculiarities of contemporary fiction romance (a study of Danielle Steel's novels). *Folium*. Одеса : Видавничий дім "Гельветика", 2023. № 2. Р. 46-52.
3. Марчук Т., Мінцис Е. Лінгвопоетика та тематика англомовної пісенної тірики. *Folium*. Спецвипуск. Одеса : Видавничий дім "Гельветика", 2023. С. 110-116.
4. Сабадаш Д., Луканюк В. Концепт DEMOCRACY у промовах світових лідерів у контексті Російсько-Української війни. *Віснику Київського національного університету імені Тараса Шевченка. Літературознавство. Мовознавство. Фольклористика*. Випуск 2(34). 2023. С. 112-117
5. Заграновська О. І., Ловчук Ю.Ю. Структурні характеристики прямих та непрямих мовленнєвих актів та способи їх реалізації в сучасному англійському мовленні. *Актуальні питання гуманітарних наук*. Дрогобич: Видавничий дім "Гельветика", 2023. Вип. 60. Том 5. С. 18-22. <https://doi.org/10.24919/2308-4863/60-5-4>
6. Дойчик О.Я., Бендак Ю.О. Особливості відтворення ідіостилю Дж. Гріна в українському перекладі (на матеріалі романів "PAPER TOWNS" та "THE FAULT IN OUR STARS"). *Folium*, 2023, Вип. 2. С. 26-33.
7. Дойчик О.Я., Билиця У.Я., Бендак Ю.О. Мовностилістичні характеристики ідіостилю Дж. Гріна в українському перекладі (на матеріалі романів Paper Towns та The Fault in our Stars). *Закарпатські філологічні студії*, 2023. Випуск 27. Том 2. С.149-155.
8. Кульчицька О. О., Буфан Ю. С. Дві поезії жанру Nursery Rhymes у світлі теорії світу тексту. *Folium*. 2023. № 1. С. 43–47.
9. О. Кульчицька, Т. Какапич. Ненадійний наратор в оповіданні Едгара Аллана По "The Tell-Tale Heart". "Folium" спецвипуск. 2023. С. 92–96.
10. О. Кульчицька, Р. Дречевич. Англійські та українські фразеологічні одиниці з гендерним компонентом у ракурсі проблеми сексизму. "Folium" спецвипуск. 2023. С. 86–91.
11. Ерліхман А. М., Кульчицька О. О. Лексико-стилістичні засоби формування образу головного персонажа у романі Джонатана Сафрана Фоєра "Extremely Loud and Incredibly Close". *Закарпатські філологічні студії*. 2023. Випуск 25. Том 1. С. 92–98.
12. Бистров Я.В. Міждисциплінарні термінологічні виклики когнітивної лінгвонаратології. *Вісник науки та освіти*. 2023. Вип. 2(8). С. 75-84.
13. Бистров Я.В. Фікціональний світ автобіографії Джозефа Конрада "A Personal Record" у світлі теорії дійсного переміщення. *Folium*. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. No 2. С. 5-10.
14. Бистров Я.В., Кобута К.С. Відтворення алюзії в українському перекладі роману Майкла Каннінгема «Години». *Folium*. Спецвипуск. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. С. 18-26.
15. Romanyshyn I., Yatsiv S. & Demchuk Yu. (2023). The Method of Ensuring Equal Participation of Students During Group Work in the Crisis of the Covid-19 Pandemic. *Journal of Vasyl Stefanyk Precarpathian National University*. 10, 1 (Apr. 2023), 61-75. DOI: <https://doi.org/10.15330/jpnu.10.1.61-75>
16. Романишин І.М., Чухно, Т. В., & Фийса, Н. В. (2023). Трансформація методів навчання й викладання англійської мови у вищій школі: використання штучного інтелекту, аналіз впливу, перспективи. *Академічні візії*, Випуск 24/2023. Вилучено

17. Великорода Ю., Тороній Д. Відтворення авторської картини світу в аудіовізуальному перекладі: дублювання та субтитрування (на матеріалі серіалу «Відьмак»). *Folium*. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. Спецвипуск. С 40-47.
18. Телегіна Н., Петрів Л. Стратегії перекладу метафор у художньому тексті (на матеріалі роману Айріс Мердок «The Black Prince»). *Folium*. Спецвипуск. Одеса: Видавничий дім "Гельветика", 2023. С. 150 – 156.
19. Н. І. Телегіна, Н. Зелінська. Епістолярні елементи та їхня роль у поглибленні психологічних портретів героїв роману Ірвіна Шоу «Rich Man, Poor Man». *Folium*. № 1, 2023. С. 69 – 75.
20. Білянська І.П., Куравська Н.Ю. Особливості оволодіння вимовою учнями у процесі формування англомовної фонетичної компетентності. Інноваційна педагогіка. Причорноморський науково-дослідний інститут економіки та інновацій: Видавничий дім "Гельветика", 2023. Вип. 60. С. 38-43.
21. Матіяш-Гнедюк, І. М. Конверсаційний аналіз як інструмент дослідження дискурсу п'єси (на матеріалі творів британських драматургів ХХ ст.). *Мова. Література. Фольклор*, 2023, (1), 34-41. <https://doi.org/10.26661/2414-9594-2022-1-5>
22. Матіяш-Гнедюк І.М. Дискурс п'єси у ракурсі теорії конверсаційного аналізу (на матеріалі творів британських драматургів ХХ ст.). *Folium*. Одеса: Видавничий дім «Гельветика», 2023. – № 1. С. 48 – 55. DOI: <https://doi.org/10.32782/folium/2023.1.7>
23. Матіяш-Гнедюк І.М., Юрчишин В.М. Суміжні пари та організація преференцій у діалогах британських драм ХХ ст. (крізь призму інструментарію конверсаційного аналізу). *Науковий вісник Міжнародного гуманітарного університету. Сер.: Філологія*. 2023 № 59 Том 2. С. 102 – 107. DOI <https://doi.org/10.32841/2409-1154.2023.59.2.23>
24. Huliak T.M. The English detective novel: historical and theoretical aspect. *Folium*. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. No 2. С. 18–25. <https://doi.org/10.32782/folium/2023.2.3>
25. Тацакович У. Т. Індивідуальний перекладацький стиль та параметри його аналізу. *Folium*. Одеса, 2023. Спецвипуск. С. 144-150.
26. Юрчишин В.М. Інконгруентність як спосіб реалізації діалектичного елемента у британському медіа дискурсі. *Актуальні питання іноземної філології*, 2022. Випуск 17. С. 88–93.
27. Юрчишин В.М. Лінгвопрагматичні характеристики сатири як ехо метарепрезентації у британському медійному дискурсі. *Folium*, 2023 №2. С. 72–77.
28. Соловійова Т. О. Політичні ярлики у прецедентному тезаурусі українськомовного політичного дискурсу. *Folium*, 2023. Вип. 2 С. 66-71
29. Lisovska I.V., Lisovskyi B. P. Formation of the readiness of the future specialist of physical culture to use a foreign language in their professional activity. *Вісник Прикарпатського університету. Серія: Фізична культура*. 2023. 28 листоп. №42. С. 26–38
30. Pavliuk I.B. Terminological fields of fitness terminology Видавничий дім«Гельветика», Івано-Франківськ. 2023. Том I С. 59-66.
31. Гарбера С. Прагматично-функційні аспекти іспанського молодіжного сленгу. *Folium*. Одеса: Видавничий дім "Гельветика", 2023. № 1.С. 26-32.

32. Бистров Я.В., Кобута К.С. Відтворення інтертекстуальної цитати у перекладі роману Майкла Каннінгема “The Hours” українською мовою. Нова філологія. Збірник наукових праць. Одеса: Видавничий дім «Гельветика», 2022. № 85. С. 29-35. DOI <https://doi.org/10.26661/2414-1135-2022-85-4>;
33. Bilyk O., Malyshevskaya I. and Pyliachuk N. 2023. Ways of Engaging First-Year Students in Discussions Through Small Group Work. Journal of Vasyl Stefanyk Precarpathian National University. 10, 1 (Apr. 2023), 76-86.
34. Bilyk O., Ivanotchak N., Malyshevskaya I., Pyliachuk N. The Concept of CHORNOBYL in a Multimodal Framework. Закарпатські філологічні студії. Видавничий дім «Гельветика», 2023. Вип. 27 (Том 1). С. 75-81.
35. Білик О.І., Шеверак І.Р. Лексичні відтінки краси: гендерні особливості б'юті-блогів. Закарпатські філологічні студії. Видавничий дім «Гельветика», 2023. Т. 1, № 29. С. 94-98.
36. Білик О.І., Ганзін В. Медіадискурс та його вплив на зображення російсько-української війни: критичний аналіз дискурсивних стратегій і маніпулятивних технік. Folium. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. Спецвипуск. С. 33-39.
37. Білик О., Демчук Ю. Відтворення стилістичних засобів у романі Делії Овенс “Where the Crawdads Sing” в українському перекладі. Folium. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. № 1. С. 12-17
38. Мельник, І. Є., Скоробагатська, О. І. Аналіз проблеми управління якістю освіти в умовах диверсифікації освітнього простору в Україні. Академічні візії, Вип. 17, 2023, с 1 - 11.
39. Bilyk O.I., Ivanotchak N.I., Malyshevskaya I.V., Pyliachuk N.Ye. The Concept of Chornobyl in a Multimodal Framework. Закарпатські філологічні студії. 2023. Випуск 27. Том 1. с. 75-81.
40. Боднар О.В., Малишівська І.В. Література та кіно: “Never Let Me Go” Кадзуо Ішігуро як приклад інтермедіального перекодування. Folium. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. № 2. С. 9–23.
41. Малишівська І. В., Ріпа Х. Особливості створення ефекту драматичної напруги в романі "Never Let Me Go" та їх відтворення у перекладі. Folium. Спецвипуск. Одеса : Видавничий дім "Гельветика", 2023. С. 104-109.
42. Білянська І.П., Куравська Н.Ю. Особливості оволодіння вимовою учнями у процесі формування англійської фонетичної компетентності. Інноваційна педагогіка. Причорноморський науково-дослідний інститут економіки та інновацій: Видавничий дім "Гельветика", 2023. Вип. 60. С. 38-43.
43. Богачевська Л. Passing of IELTS and Preparation for its Speaking Section as Initial Stage of Students' Integration in Global Higher Education Area. Закарпатські філологічні студії. Видавничий дім «Гельветика» 2022. Вип. 26. Том 1. С.87-92
44. Богачевська Л. Художньо-естетичні особливості роману «Девід Копперфілд» Ч. Діккенса та повісті «Художник» Т. Шевченка крізь призму автобіографізму: типологічно-компаративний аспект. Folium. Одеса: Видавничий дім «Гельветика», 2023. № 2. С. 11-17.
45. Мельник І.Є., Ткаченко Л.М., Калініченко Т.М. Інтеркопусний аналіз лексико-семантичних зв'язків у сучасних мовах. Закарпатські філологічні студії, № 30, 2023 р., с. 244 - 249. ISSN 2663-4880 (print), ISSN 2663-4899 (online)

46. Іванотчак Н.І., Базів М.М. Метафорична репрезентація бінарних концептів OBLIVION-MEMORY (на матеріалі роману Джона Ґріна "The fault in our stars"). Folium. Спецвипуск. Одеса: Видавничий дім "Гельветика", 2023. С. 61-66.
47. Іванотчак Н.І., Садівська С.А. Вербалізація концепту SURVIVAL у кінодискурсі (на матеріалі трилогії "The Maze Runner"). Folium. Одеса: Видавничий дім "Гельветика", 2023. Вип. 2. С. 34-40.
48. Петрина, О., Капусняк, Х. Особливості комунікативного стилю автобіографічних творів (на матеріалі твору Мей Маск «Жінка, в якій є план»). Проблеми гуманітарних наук: збірник наукових праць Дрогобицького державного педагогічного університету імені Івана Франка. Серія «Філологія», м. Дрогобич, 2022. №51. С. 99-108. Index Copernicus
49. Трухан О.І. Формування екологічної свідомості здобувачів освіти за умов сучасних викликів засобами художньої літератури про Чорнобиль. Гірська школа Українських Карпат. Випуск №26 м. Івано-Франківського, 2022. С. 46-50
50. Пилячик Н., Козлівська Т. (2023). Мультиmodalна характеристика твітів про російсько-українську війну в сучасній соціальній мережі Twitter. Folium. Спецвипуск. Одеса : Видавничий дім "Гельветика". С.131-137. DOI: <https://doi.org/10.32782/folium/2023.3.19>
51. Билиця Я. Т., Билиця У. Я. Комунікативно-прагматична релевантність фразеологізмів античного походження в політичному медіадискурсі (на матеріалі української, англійської та німецької мов). Folium. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. Спецвипуск. С. 8-17.

Інші видання (іноземні):

1. Kachak T., Blyznyuk T., Fomin K., Yatsiv S., Kachak K., Lytvyn N. (2023). Information And Communication Competence of Future Teachers in The Context of Studying the Humanities. Journal for Educators, Teachers and Trainers ,Vol.14(4). pp.95-111.
2. Popławska A., Vocharova O., Melnyk I. Teacher as the creator of educational space of support and development of students' abilities and talents. Prima Educatione, 2023, Vol 7, с. 23-37. ISSN: 2657-3229 (Print)

Тези Україна:

1. Романишин І. Особливості підготовки майбутніх учителів англійської мови в умовах війни. Матеріали звітної наукової вебконференції викладачів, докторантів, аспірантів університету за 2022 рік Прикарпатського національного університету імені Василя Стефаника, 3–7 квітня 2023 р., м. Івано-Франківськ. Електронне видання. Івано-Франківськ : Прикарпат. нац. ун-т ім. В. Стефаника, 2023. С. 211-212. <https://nauka.pnu.edu.ua/wp-content/uploads/sites/122/2023/10/2023-tezy-vyk-1.pdf>
2. Дойчик М.В., Дойчик О.Я., Терешкун О.Ф. Концепт "душевний мир" у філософському дискурсі Г.Сковороди. Ідейний потенціал філософської спадщини Г.Сковороди та виклики сьогодення. Збірник наукових праць студентів,аспірантів та викладачів за результатами роботи міжуніверситетського методологічного семінару. 23 грудня 2021 р. Івано-Франківськ, 2022. С.8-11.

3. Дойчик М., Дойчик О., Сініцина А. Етико-естетичний вимір ідеї гідності в текстах Старого Заповіту. Досвід проживання російсько-української війни у вимірах пластичного мистецтва, психології мистецтва й арттерапії : зб. тез доп. круглого столу (Івано-Франківськ, 3 лютого 2023 р.) / [упоряд. Світлана Литвин-Кіндратюк, Богдан Кіндратюк]. Івано-Франківськ : Прикарпатський національний університет ім. В. Стефаника, 2023. С.17-19.
4. Ловчук Ю. Ю. Рекламні відеоролики як аудіовізуальна опора для навчання говоріння студентів мовних спеціальностей. Матеріали Міжнародної науково - практичної конференції, 16- 17 березня 2023 р., м. Київ. Частина 1. Львів - Торунь: Liha - Pres. С. 164 -166
5. Тацакович У. Т. The interaction between translation and the 4EA cognition theory. Crosscultural communication and translation studies: common issues and development prospects: the sixth International scientific and practical conference: collection of scientific works (Pereiaslav, May 12-13, 2023) / Ed. by K.I. Mizin; Hryhorii Skovoroda University in Pereiaslav. Переяслав, 2023. С. 150-153.
6. Тацакович У. Т. Ensuring the ecological validity of translation research. Дискурс професійної і творчої комунікації: лінгвокультурний, когнітивний, перекладацький та методичний аспекти : зб. матеріалів VIII Міжнар. наук.-практ. конф., 18–19 трав. 2023 р. Київ: КПП ім. Ігоря Сікорського, Вид-во «Політехніка», 2023. С. 143-145.
7. Тронь А.А., Тронь Ю.О. Формування лексичної компетенції у майбутніх філологів-германістів (на прикладі RL-дієслів як засобу вираження мультиплікативного значення у сучасній англійській мові) // Progressive Research in the Modern World : матеріали VII Міжнар. наук.-практ. конф. (Бостон, США, 29-31 березня 2023 р.). С. 463-468.
8. Соловійова Т. О. Часова характеристика сучасних прецедентних феноменів. Тайм-менеджмент – мистецтво управляти часом науково-педагогічного працівника : матеріали всеукраїнського науково-педагогічного підвищення кваліфікації, 29 травня – 9 липня 2023 року. Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. С. 206-209.
9. Куравська Н.Ю., Гнатюк К.І. Образ України в інформаційному просторі The Guardian. Proceedings of the XI International scientific and practical conference «Integration of science as a mechanism of effective development». Helsinki, Finland. 2023. С. 323-327
10. Куравська Н.Ю., Гнатюк К.І. Образ України в інформаційному просторі BBC News. Proceedings of the III International scientific and practical conference «Collective Thinking: Unifying Scientific Approaches in Multifaceted Research». Amsterdam, the Netherlands. 2023. С. 277-281.
11. Гарбера С. Сучасні тенденції функціонування англіцизмів в іспанській мові //Матеріали звітної наукової веб конференції викладачів, докторантів, аспірантів університету за 2022 рік Прикарпатського національного університету імені Василя Стефаника, 3–7 квітня 2023 р., м. Івано-Франківськ. Електронне видання. Івано-Франківськ : Прикарпат. нац. ун-т ім. В. Стефаника, 2023. С. 197-199.

12. Ікалюк Л.М. Лінгвопрагматичний потенціал вигуків англійської мови. Студентоцентрований горизонт філологічної освіти: здобутки і перспективи : матеріали всеукраїнського науково-педагогічного підвищення кваліфікації, 27 березня – 7 травня 2023 року. – Одеса : Видавничий дім «Гельветика», 2023. – С. 63-64.
13. Malyshivska I. AltSpaceVR implementation for university-level student instruction. Teaching english in wartime: challenges and opportunities for community building and social change : Book of Convention Papers. Lviv : ПП “Марусич”, 2023. p. 101-102.
14. Grynyshyn N. T., Bilianska I. P. Reducing Grade 9 students’ speaking anxiety through pronunciation practice. Актуальні проблеми науки, освіти і суспільства: досвід та перспективи: збірник тез доповідей міжнародної науково-практичної конференції (Дрогобич, 22 лютого 2023 р.): у 3 ч. Дрогобич: ЦФЕНД, 2023. Ч. 1. С. 32-33.
15. Umantsiv N. Y., Bilianska I. P. Inductive grammar teaching of Grade 9 students through quizzes and questionnaires. Актуальні проблеми науки, освіти і суспільства: досвід та перспективи: збірник тез доповідей міжнародної науково-практичної конференції (Дрогобич, 22 лютого 2023 р.): у 3 ч. Дрогобич: ЦФЕНД, 2023. Ч. 1. С. 72-74.
16. Cholovska S. S., Bilianska I. P. Reducing students’ listening anxiety through authentic video materials. Актуальні проблеми науки, освіти і суспільства: досвід та перспективи: збірник тез доповідей міжнародної науково-практичної конференції (Дрогобич, 22 лютого 2023 р.): у 3 ч. Дрогобич: ЦФЕНД, 2023. Ч. 1. С. 77-78.
17. Yatsyshyn V. T., Bilianska I. P. Developing Grade 9 students’ skill of writing an opinion essay through modeling. Актуальні проблеми науки, освіти і суспільства: досвід та перспективи: збірник тез доповідей міжнародної науково-практичної конференції (Дрогобич, 22 лютого 2023 р.): у 3 ч. Дрогобич: ЦФЕНД, 2023. Ч. 1. С. 82-82.
18. Богачевська Л. Fluency, Coherence, Cohesion as Essential Aspects in Developing Speaking Skills in IELTS Preparation. Scientific Researches and Methods of their Carrying Out: World Experience and Domestic Realities. (17 лютого 2023). Вінниця – Відень: “Грааль науки”, 2023. С.487-488.

Тези (іноземні видання):

1. Mintsys E. Ye. Expressive speech acts with diminutives (based on literary prose for children in English). Філологічні науки та перекладознавство: європейський потенціал : зб. тез Міжнар. наук. конф., 6–7 вересня 2023 р. Влоцлавек, Республіка Польща : Куявський університет, 2023. С. 83-86.
2. Sabadash, D. et al. Pros and cons of using digitalization in the introduction of VAK learning into the tertiary education / Authors: Sabadash D., Baziv M., Lukaniuk V., Savchuk A./ Technologies and strategies for the implementation of scientific achievements: collection of scientific papers «SCIENTIA» with Proceedings of the III

International Scientific and Theoretical Conference, April 28, 2023. Stockholm, Kingdom of Sweden: European Scientific Platform. P. 71-73

3. Sabadash, D. et al. Capabilities of Cloud Computing Teaching in application of interdisciplinary approach in tertiary level / Authors: Sabadash D., Melinyshyn O., Oliinyk B., Petriv L. / Features of the development of modern science in the pandemic's era: collection of scientific papers «SCIENTIA» with Proceedings of the IV International Scientific and Theoretical Conference, May 19, 2023. Berlin, Federal Republic of Germany: European Scientific Platform. P. 95-98
4. Sabadash, D. et al. Advantages and disadvantages of using Flipped classroom to facilitate concept “Glocal” in tertiary education / Authors: Sabadash D., Drechevych R., Kakapych T., Rudyk Yu. Theoretical and empirical scientific research: concept and trends: Collection of scientific papers «ΛΟΓΟΣ» with Proceedings of the V International Scientific and Practical Conference, Oxford, June 23, 2023. Oxford-Vinnitsia: P.C. Publishing House & European Scientific Platform, 2023. P. 195-198
5. Sabadash D. et al. Prospects of using AI in supporting student-centered learning in tertiary educational settings / Authors: Sabadash D., Hanzin V., Pavliuk V., Drahan A. / The driving force of science and trends in its development: collection of scientific papers «SCIENTIA» with Proceedings of the IV International Scientific and Theoretical Conference, July 14, 2023. Coventry, United Kingdom: European Scientific Platform. P. 146-148
6. Artysh O. Teaching English pronunciation using podcasts. Abstracts of XXX International Scientific and Practical Conference. Graz, Austria, 2023, pp. 133-134.
7. Artysh O. The use of modern information technologies in the study of the phonetics of the English language. Abstracts of VII International Scientific and Practical Conference. Berlin, Germany, 2023, pp. 240-242.
8. Заграновська О.І. Структурні характеристики прямих та непрямих мовленнєвих актів та особливості їх вживання в сучасному англomовному дискурі // Збірник наукових матеріалів XLV Міжнародної інтернет-конференції “World development of science and technology, 16-17 січня. Канада, Оттава, 2023. С.36-42 Електронне видання
9. Bystrov, Yakiv. Fractal Metaphor MEMORY IS IDENTITY in Autobiographical Narrative. 16th International Cognitive Linguistics Conference (ICLC16). Düsseldorf, 2023. P. 250-251.